

Medicina dentária 21 Código de ética



- Los principios del código de ética dental
- Leer y comprender extractos seleccionados del Código de Ética

El consentimiento informado	<i>(O consentimento informado)</i>	Preservar la privacidad	<i>(Preservar a privacidade)</i>
La confidencialidad	<i>(A confidencialidade)</i>	Mantener registros	<i>(Manter registros)</i>
La ética profesional	<i>(A ética profissional)</i>	Informar al paciente	<i>(Informar o paciente)</i>
El secreto profesional	<i>(O segredo profissional)</i>	Referir a un especialista	<i>(Referir a um especialista)</i>
La autonomía del paciente	<i>(A autonomia do paciente)</i>	Cumplir con la normativa	<i>(Cumprir a normativa)</i>
La responsabilidad profesional	<i>(A responsabilidade profissional)</i>	Actualizarse profesionalmente	<i>(Atualizar-se profissionalmente)</i>
La negligencia	<i>(A negligência)</i>	Actuar con honestidad	<i>(Agir com honestidade)</i>
El conflicto de intereses	<i>(O conflito de interesses)</i>	Evitar el favoritismo	<i>(Evitar o favoritismo)</i>
Denunciar irregularidades	<i>(Denunciar irregularidades)</i>	Negociar el presupuesto	<i>(Negociar o orçamento)</i>

1.Exercícios

1. Associe os itens que têm um significado relacionado.

- | | |
|--------------------------------|--------------------------|
| a. El consentimiento informado | 1. No compartilhar dados |
| b. La confidencialidad | 2. El paciente acepta |
| c. El conflicto de intereses | 3. Intereses en choque |
| d. La negligencia | 4. Error por descuido |

a-2 b-1 c-3 d-4



2. Excerto do Código Deontológico (clínica dental) (QR: Áudio)

Preencha as lacunas: mantener registros, irregularidad, secreto profesional, derivar, confidencialidad, presupuesto, consentimiento informado



En la clínica dental, el Código Deontológico exige informar al paciente y solicitar su (1) _____ antes de un tratamiento. El profesional debe explicar el plan y el (2) _____, y (3) _____ a un especialista si el caso lo requiere.

También establece la obligación de guardar la (4) _____ y el (5) _____. Hay que (6) _____ claros y cumplir la normativa. Si un dentista detecta una (7) _____ grave, debe denunciarla por los canales del centro.

Na clínica dental, o Código Deontológico exige informar o paciente e solicitar o seu consentimento informado antes de um tratamento. O profissional deve explicar o plano e o orçamento, e encaminhar para um especialista se o caso o exigir.

Também estabelece a obrigação de guardar a confidencialidade e o sigilo profissional. É preciso manter registos claros e cumprir a normativa. Se um dentista detetar uma irregularidade grave, deve denunciá-la pelos canais do centro.

(1) consentimiento informado, (2) presupuesto, (3) derivar, (4) confidencialidad, (5) secreto profesional, (6) mantener registros, (7) irregularidad

1. ¿Qué obligaciones del dentista aparecen en el texto y cómo protegen al paciente? Da dos ejemplos.

3. Ouça o fragmento de áudio e escolha a resposta correta. (QR: Áudio)

- | | | |
|--|--------------------------|--------------------------|
| 1. El hablante explica a la paciente que puede aceptar o rechazar el tratamiento. | ☐ | ☐ |
| 2. El hablante accede a hacer un descuento porque la paciente conoce a un compañero. | ☐ | ☐ |
| 3. El hablante afirma que debe denunciar irregularidades si detecta negligencia. | ☐ | ☐ |

Verdadeiro Falso



1-V 2-X 3-V

4. Escolha a solução correta

1. Antes de empezar el tratamiento, el dentista _____ al paciente sobre el consentimiento informado.
(Antes de começar o tratamento, o dentista informa o paciente sobre o consentimento informado.)
a. informan b. informó c. informa d. informar
 2. En la clínica, nosotros _____ registros claros para cumplir con la normativa.
(Na clínica, nós mantemos registros claros para cumprir com a normativa.)
a. mantenéis b. mantener c. mantiene d. mantenemos
 3. Si hay un conflicto de intereses, la doctora _____ el favoritismo y actúa con honestidad.
(Se houver um conflito de interesses, a doutora evita o favoritismo e age com honestidade.)
a. evitan b. evitar c. evito d. evita
1. informa 2. mantenemos 3. evita

5. Roleplay - diálogos (QR: Áudio)



Consentimiento y presupuesto del tratamiento

- Dra. Marta (dentista):** Carlos, antes de empezar necesito informarte bien: el plan, el precio y que firmes el consentimiento informado.
(Carlos, antes de começar preciso te informar bem: o plano, o preço e que você assine o consentimento informado.)
- Carlos (paciente):** Vale, pero tengo dudas: ¿qué pasa si luego me duele mucho? ¿Y cuánto cuesta en total?
(Certo, mas tenho dúvidas: o que acontece se depois doer muito? E quanto custa no total?)
- Dra. Marta (dentista):** Te explico los riesgos y las opciones; si hace falta, puedo referirte a un especialista. Tú tienes la autonomía para decidir con esa información.
(Eu te explico os riscos e as opções; se for necessário, posso encaminhar você a um especialista. Você tem autonomia para decidir com essa informação.)
- Carlos (paciente):** De acuerdo. ¿Podemos negociar el presupuesto? Ahora mismo no puedo pagarlo todo de una vez.
(De acordo. Podemos negociar o orçamento? Neste momento não posso pagar tudo de uma vez.)
- Dra. Marta (dentista):** Sí, lo hablamos con recepción y lo dejamos por escrito. Además, tu información es confidencial y preservamos tu privacidad.
(Sim, conversamos com a recepção e deixamos por escrito. Além disso, sua informação é confidencial e preservamos sua privacidade.)

1. ¿Qué dos cosas explica la doctora antes de empezar el tratamiento?
-

6. Falar: traduzir e responder (QR: IA+)

Antes de empezar, necesito saber... / Creo que es importante mantener la confidencialidad. / En mi opinión, el paciente tiene derecho a...



1. En una visita al dentista, ¿qué información quieres recibir antes de un tratamiento y por qué?

2. Si un paciente te pide que cuentes su caso a otra persona, ¿qué harías para preservar su privacidad?

7. Escrita: E-mail (QR: IA+)

Asunto: Nueva primera visita (martes 10:30)

Hola, Marta:

El martes a las 10:30 viene un paciente nuevo, Daniel R. Antes de empezar, necesitamos su **consentimiento informado** para la limpieza y las radiografías. Recuerda explicar que sus datos son **confidenciales** y que debemos **preservar la privacidad** en recepción.

Por favor, prepara la hoja y revisa si falta algún dato en su ficha. Si el paciente pregunta por un tratamiento que no hacemos aquí, lo podemos **referir a un especialista**.

Gracias,
Laura Gómez
Coordinadora



Escreva uma resposta apropriada: *De acuerdo, yo preparo... / ¿Puedes confirmarme si... ? / Si el paciente pregunta por..., le podemos...*
